

СЕРГЕЙ ПЛОХИЙ  
Врата Европы  
История Украины

SERHII PLOKHY  
The Gates  
of Europe

A History  
of Ukraine

СЕРГЕЙ ПЛОХИЙ

# Врата Европы

История  
Украины

*Перевод с английского*  
Сергея Лунина



издательство **АСТ**

Москва

УДК 94(477)  
ББК 63.3(4Укр)  
П39

Публикуется с разрешения издательства BASIC BOOKS, AN IMPRINT OF PERSEUS BOOKS LLC. (США) при содействии АГЕНТСТВА АЛЕКСАНДРА КОРЖЕНЕВСКОГО (Россия)

На обложке использована фотография панорамы Днепра и Киево-Печерской лавры, автор Денис ПОСТАНОВ

Художественное оформление и макет АНДРЕЯ БОНДАРЕНКО

**Плохий, Сергей**  
П39 Врата Европы. История Украины / СЕРГЕЙ ПЛОХИЙ; пер. с английского С. Лунина. — Москва : Издательство АСТ : CORPUS, 2018. — 544 с.

ISBN 978-5-17-095236-6

Тема украинской государственности, национальной идентичности украинцев, их роли в истории Восточной Европы стала после 2014 года одной из самых острых не только на Украине, но и в России и мире. Почему российско-украинский конфликт оказывает столь сильное влияние на мировое сообщество? Что отличает украинцев от русских? Как возникла, на чем строилась и как победила идея украинской независимости? Название книги «Врата Европы» — один из ключей к ответу на эти вопросы. Известный украинский и американский историк Сергей Плохий, внимательный и неравнодушный исследователь, предлагает взглянуть на историю Украины прежде всего как на историю ее земель, где определяющую роль сыграли не столько политика, сколько география, экология и культура. Особая роль приграничной территории, со времен Геродота служившей то мостом, то барьером для торговых, культурных и военных интервенций, во многом объясняет причины побед и кризисов сегодняшней Украины.

УДК 94(477)  
ББК 63.3(4Укр)

ISBN 978-5-17-095236-6

- © Сергей Плохий, текст, 2018
- © С. Лунина, перевод на русский язык, 2018
- © А. Бондаренко, художественное оформление, макет, 2018
- © ООО «Издательство АСТ», 2018  
Издательство CORPUS ®

# Оглавление

Карты .....	8
Введение .....	23

## **РАЗДЕЛ I Понтийский фронтир**

Глава 1. На краю света .....	33
Глава 2. Явление славян .....	47
Глава 3. Викинги на Днестре .....	59
Глава 4. Северная Византия .....	71
Глава 5. Ключи от Киева .....	82
Глава 6. Монгольский мир .....	93

## **РАЗДЕЛ II Восток и Запад: встреча на Днестре**

Глава 7. Люблинская уния .....	111
Глава 8. Казачество .....	124
Глава 9. Восточная Реформация .....	141
Глава 10. Казацкая революция .....	157
Глава 11. Разделы .....	171
Глава 12. Приговор Полтавы .....	183

## **РАЗДЕЛ III В объятиях империй**

Глава 13. Новые рубежи .....	201
Глава 14. Книги Бытия .....	219

Глава 15. Прозрачная граница .....	237
Глава 16. Набирая ход .....	253
Глава 17. Незавершенная революция .....	267

#### **РАЗДЕЛ IV    Мировые войны**

Глава 18. Рождение нации .....	285
Глава 19. Несбывшиеся надежды .....	303
Глава 20. Коммунизм и национализм .....	321
Глава 21. Сталинская крепость .....	342
Глава 22. “Жизненное пространство” .....	359
Глава 23. Победители .....	381

#### **РАЗДЕЛ V    На пути к независимости**

Глава 24. Советская Украина .....	399
Глава 25. Прощай, Ленин! .....	419
Глава 26. Майдан Независимости .....	440
Глава 27. Цена свободы .....	459







Эпилог. Долгое эхо истории .....	473
----------------------------------	-----

Благодарности .....	484
Хронология .....	487
Кто есть кто в истории Украины .....	503
Список цитированной литературы .....	511
Литература по теме .....	516
Предметно-именной указатель .....	525

**Карты**



**Равнины:**

-  Смешанные и широколиственные леса
-  Лесостепи
-  Степи
-  Полупустыни и пустыни
-  Средиземноморские леса и кустарники
-  Горы

0 100 200 300 400 500 км



**Ландшафты Украины и соседних земель.**

Составитель Д. ВОРТМАН.





Расселение народов, упомянутых у Геродота, показано по кн.: Б.М. Мозолевский. *Етнічна географія Скіфії*. К.: 2005.

Береговая линия морей — гипотетическая реконструкция.

## Территория Украины в V в. до н.э.

Составитель Д. ВОРТМАН.



- —** Границы Киевской Руси на 1054 г.
  - - - -** Западные земли, присоединенные кн. Владимиром в 980–1015 гг.
  - · - · -** Границы Византии
  - жмудь народы и племена
- 0 150 300 км



- Древнерусские княжества
- Другие государства
- Территории, не контролируемые ни одним из государств

- Столицы:**
- государств\*
  - древнерусских княжеств

\*В т. ч. номинальные столицы Руси и Польши

0 100 200 300 400 500 км

## Древнерусские княжества ок. 1230 г.

Составитель Д. ВОРТМАН.

### ← Киевская Русь в 980–1054 гг.

Источники: ZENON E. KOHUT, BOHDAN Y. NEBESIO, and MYROSLAV YURKEVICH. *Historical Dictionary of Ukraine*. Lanham, Maryland; Toronto; Oxford: Scarecrow Press, 2005.



----- Сухопутные и морские торговые пути

▲ Генуэзские и венецианские колонии



### Золотая Орда ок. 1320 г.

Источник: PAUL ROBERT MAGOCSI. *A History of Ukraine: The Land and its People*. Toronto: University of Toronto Press: 2010.



- Границы Польского королевства на 1454 г.
- Границы Великого княжества Литовского на 1454 г.
- Восточная граница Речи Посполитой на 1634 г.
- Границы Речи Посполитой в 1699–1772 гг.

**Речь Посполитая на 1582 г.:**

- Ливония
- Литва
- Корона
- Герцогства-вассалы Речи Посполитой (1 — Курляндия и Земгалия, 2 — Пруссия)

**Речь Посполитая в XVI–XVIII вв.**

Источник: VOŁODYMYR KUBIJOVYČ and DANYLO HUSAR STRUK, eds. *Encyclopedia of Ukraine*. Vol. IV. Toronto: University of Toronto Press, 1993.



- Границы крупных государств
- Границы Гетманщины
- - - Границы зависимых государств
- · · Границы воеводств
- Центры воеводств
- Прочие города

## Войско Запорожское (Гетманщина) ок. 1650 г.

Источники: МУКНАЙЛО HRUSHEVSKY. *History of Ukraine-Rus'*. Vol. IX, bk. 1. Edmonton and Toronto: Canadian Institute of Ukrainian Studies Press, 2005.